



与基督交通

Fellowship with Christ

约翰一书 1 John 1:3

我们将所看见、所听见的传给你们，使你们与我们相交。我们乃是**与父并他儿子耶稣基督相交的。**

We proclaim to you what we have seen and heard, so that you also may have fellowship with us. And our **fellowship is with the Father and with his Son, Jesus Christ.**

相交

就是

交通

koinonia

- 沟通 Communication

- 分享 Sharing

- 伙伴 Partnership

- 灵里的相通 Communion

- 分给、分派 Distribution

- 参与 Participation

约翰一书 1 John 2:3-6

3 我们若遵守他的诫命，就晓得是认识他。

4 人若说“我认识他”，却不遵守他的诫命，便是说谎话的，真理也不在他心里了。

3 We know that we have come to know him if we obey his commands. 4 The man who says, "I know him," but does not do what he commands is a liar, and the truth is not in him.

约翰一书 1 John 2:3-6

5 凡遵守主道的，爱神的心在他里面实在是完全的。从此我们知道我们是在主里面。6 人若说他住在主里面，就该自己照主所行的去行。

5 But if anyone obeys his word, love for God is truly made complete in him. This is how we know we are in him: 6 Whoever claims to live in him must walk as Jesus did.



认识神
Know God

约翰一书 1 John 2:3-4

3 我们若遵守他的诫命，就晓得是认识他。4 人若说“我认识他”，却不遵守他的诫命，便是说谎话的，真理也不在他心里了。

3 We know that we have come to know him if we obey his commands. 4 The man who says, "I know him," but does not do what he commands is a liar, and the truth is not in him.

只有真正认识神，
遵守主道的人才能【与基督交通】。

他们也必行在光明中，
行在主话语的亮光中。

Only those who truly know God
and follow the way of the Lord
can have fellowship with Christ.

They will also walk in the light of the Lord's Word.



行出爱
Practice Love

约翰一书 1 John 2:5

凡遵守主道的，**爱神的心**在他里面实在是完全的。从此我们知道我们是在主里面。

But if anyone obeys his word, **love for God** is truly made complete in him. This is how we know we are in him.

哥林多后书 2 Corinthians 5:14

原来基督的爱激励我们.....

For Christ's love compels us...

因为爱使我们顺服，
顺服使我们更爱。
这是一种【与基督交通】的
亲密关系和反应。

Love makes us obedient,
and obedience, in turn, makes us love more.
This is an intimate relationship
and response when we fellowship with Christ.



住在主里面

Abide in the Lord

约翰一书 1 John 2:5-6

5 凡遵守主道的，爱神的心在他里面实在是完全的。从此我们知道我们是在主里面。6 人若说他住在主里面，就该自己照主所行的去行。

5 But if anyone obeys his word, love for God is truly made complete in him. This is how we know we are **in him**: 6 Whoever claims to **live in him** must walk as Jesus did.

约翰福音 John 15:5

我是葡萄树，你们是枝子；常在我里面的，我也常在他里面，这人就多结果子；因为离了我，你们就不能做什么。

I am the vine; you are the branches. **If you remains in me and I in you**, you will bear much fruit; apart from me you can do nothing.

住在主里面，心里常存主的话，
就知道爱神爱人
是主留给我们的榜样和命令。
我们遵行主的道，
就常在神的爱里【与基督交通】。

If we abide in the Lord and keep His words in our hearts,
we will understand that loving God and loving others is a
commandment Christ has given us and modeled for us.

By following Him,
we stay in fellowship with Christ and in the love of God.